



United Nations  
Educational, Scientific and  
Cultural Organization

Organisation  
des Nations Unies  
pour l'éducation,  
la science et la culture

Organización  
de las Naciones Unidas  
para la Educación,  
la Ciencia y la Cultura

Организация  
Объединенных Наций по  
вопросам образования,  
науки и культуры

منظمة الأمم المتحدة  
للتربية والعلم والثقافة

联合国教育、  
科学及文化组织

# GA 20

التراث العالمي

## WHC-15/20.GA/11

باريس في، ٦ نوفمبر 2015

الأصل: انجليزي

منظمة الأمم المتحدة للتربية  
والعلم والثقافة

الدورة العشرون للجمعية العامة للدول  
الأطراف في الاتفاقية الخاصة بحماية  
التراث العالمي الثقافي والطبيعي

باريس، مقر اليونسكو

18-20 نوفمبر/تشرين الثاني 2015

البند 11 من جدول الأعمال المؤقت: متابعة مراجعة إدارة اليونسكو والصناديق والبرامج والكيانات ذات الصلة

### الملخص

تحتوي هذه الوثيقة على بيانات بشأن مساهمة ومتابعة مركز التراث العالمي لمراجعة إدارة اليونسكو والصناديق والبرامج والكيانات ذات الصلة.

مشروع القرار: GA 11 20، أنظر القسم "ثالثاً".

1. طلبت اللجنة في دورتها السابعة والثلاثين من المراقب الخارجي أن يتولى مراجعة إدارة اليونسكو كمتابعة لتوصيات وحدة التفتيش المشتركة التابعة للأمم المتحدة (JIU) بشأن أساليب عمل كيانات اليونسكو الحكومية المشتركة. في هذا القرار، دعا المؤتمر العام جميع الأجهزة الإدارية والبرامج الحكومية المشتركة واللجان والأجهزة التي أنشأتها الاتفاقيات "لإجراء تقييم ذاتي يغطي جميع أعمالها التي تتصل بهذه البنود المرجعية الخاصة وأيضاً فعالية وكفاءة اجتماعاتها، بما في ذلك أثر وفائدة وقت الخبراء؛ وأن يقدم تقريراً بنتيجة هذا التقييم في يناير/كانون الثاني 2015" (37C/Resolution 96).
2. رحبت الجمعية العامة للدول الأطراف في اتفاقية التراث العالمي (اليونسكو 2013) في دورتها التاسعة عشرة بالوثيقة C/49 37 الخاصة بمتابعة توصيات وحدة التفتيش المشتركة التابعة للأمم المتحدة (JIU) بشأن أساليب عمل كيانات اليونسكو الحكومية المشتركة. ودعت مركز التراث العالمي "لإطلاق مشورة مفتوحة لجميع الدول الأطراف، على أساس إطار عمل التقييم الذاتي الذي مد به المراجع الخارجي (القرار GA 9 19). من خلال هذه الوثيقة، تناول المؤتمر العام بالمعالجة المسائل المتصلة بفعالية وكفاءة الاجتماعات بين الحكومات والكيانات الأخرى وعبر عن ضرورة إصلاح الإدارة واتخاذ الإجراءات من أجل خفض الإنفاق.
3. وعلى النحو الذي عبر به القرار 37C/96، تم توزيع استجواب التقييم الذاتي على مديري الكيانات الحكومية التابعة لاتفاقية التراث العالمي، مثل مدير الدورة الثامنة والثلاثين للجنة التراث العالمي ومدير الدورة التاسعة عشرة للجمعية العامة للدول الأطراف، من أجل تنسيق التعليقات التي يمد بها أعضاء اللجنة والدول الأطراف. انتهى العمل في التقييم الذاتي والتقرير المؤقت في فبراير/شباط - مارس/آذار 2015.
4. في أبريل/نيسان 2015، ناقش مجلس الإدارة في دورته السادسة والتسعين بعد المائة التقرير المؤقت بشأن النتائج ومراجعة أهم التوصيات للإدارة (الوثيقة EX/23 196 والوثيقة EX/23.INF.5 196).

#### ثانياً - تقرير مراجعة الإدارة النهائي

5. تم إدماج تقرير المراجعة النهائي لإدارة اليونسكو والصناديق المستقلة والبرامج والكيانات في الوثيقتين EX/28 197 و EX/28.INF 197 كما ناقشها مجلس الإدارة في دورته السابعة والتسعين بعد المائة (7-21 أكتوبر/تشرين الأول 2015). المستندات متاحة في العنوان التالي <http://unesdoc.unesco.org/images/0023/002342/234267e.pdf> و <http://unesdoc.unesco.org/images/0023/002342/234265e.pdf>
6. اقترح مجلس الإدارة في قراره EX/28-44 197 تشكيل فريق عمل مفتوح من أجل دراسة متعمقة لتقرير المراجعة النهائية بشأن إدارة اليونسكو والصناديق المستقلة والبرامج والكيانات.

ثالثا - مشروع القرار:

مشروع القرار: GA 11 20

إن الجمعية العامة،

1. وقد درست الوثيقة WHC-15/20.GA/11،
2. تُذكر بالقرار GA 9 19 للجمعية العامة للدول الأطراف الذي تبنته في دورتها التاسعة عشرة (اليونسكو 2013)،
3. تحيي الجهود المبذولة من مركز التراث العالمي في إطار عمل تقرير المراجعة النهائي لإدارة اليونسكو والصناديق المستقلة والبرامج والكيانات؛
4. وتلاحظ أيضا المناقشات التي دارت في الدورة السابعة والتسعين بعد المائة لمجلس الإدارة حول تقرير المراجعة النهائي لإدارة اليونسكو والصناديق المستقلة والبرامج والكيانات وقرار توصية الدورة الثامنة والثلاثين للمؤتمر العام بتشكيل فريق عمل مفتوح من أجل التعمق في مناقشة توصيات تقرير المراجعة النهائي مع إدراج بنوده في جدول أعمال المؤتمر العام في دورته الثامنة والثلاثين؛
5. تطلب من مركز التراث العالمي أن يرفع تقريراً بهذا الشأن للجمعية العامة في دورتها الحادية والعشرين المقرر انعقادها عام 2017.